













NATRACURE™ ADVANCED COOLING GEL CAP 1 Piece 11.8" x 7.5" x 2.0"	REF 762-00NC1
NATRACURE™ AVANCERET KØLENDE GELHÆTTE 1 Stk. 11,8" x 7,5" x 2,0"	BONNET DE GEL DE REFROIDISSEMENT NATRACURE™ AVANCÉ 1 unité 11,8 po (30 cm) x 7,5 po (19 cm) x 2,0 po (5 cm)
NATRACURE™ AUSGEREIFTE KÜHLGELKAPPE 1 Stück 11,8" x 7,5" x 2,0"	CAPPELLO IN GEL A RAFFREDDAMENTO AVANZATO NATRACURE™ 1 unità 11,8" x 7,5" x 2,0"
NATRACURE™ AVANSERT KJØLEGEHETTE 1 del 30 x 19 x 5 cm	NATRACURE™ CAPUZ DE GEL DE REFRIGERAÇÃO AVANÇADA 1 Peça 11.8" x 7.5" x 2.0"
NATRACURE™ ADVANCED COOLING GEL CAP 1 Piece 11.8" x 7.5" x 2.0"	NATRACURE™ HUVUDBAND MED AVANCERAD KYLANDE GEL 1 st. 11,8" x 7,5" x 2,0"

 QualRep Services BV Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – the Netherlands Phone: +31 20 788 2630 globalreg@qservegroup.com	 PolyGel, LLC 1 Danforth Drive Easton, PA 18045 USA	
QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Holland Telefon: +31 20788 2630	QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Pays-Bas Téléphone: +31 20788 2630	 YYYY-MM-DD
QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Paesi Bassi Telefono: +31 20788 2630	QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Niederlande Telefon: +31 20 788 2630	 XXXXX
QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Holanda Telefone: +31 20 788 2630	QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Nederland Telefon: +31 20788 2630	    
QualRep Services BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Nederlanderna Telefon: +31 20788 2630	Servicios de QualRep BV Utrechtseweg 310 - B42, 6812 AR, Arnhem - Países Bajos Teléfono: +31 20788 2630	
UDI BAR CODE (FPO)		
		

NATRACURE™ ADVANCED COOLING GEL CAP**REF 762-00NC1**

1 Piece | 11.8" x 7.5" x 2.0"

Designed to help

- Reduce hair loss*
- Soothe throbbing headache and pain during and after chemotherapy

Key features:

- New GEL/ICETM formula for long cold therapy treatments
- Insulated outer fabric helps retain the cold
- Rounded top for a more targeted treatment
- Fits heads 22.5" to 25.5"
- Suitable for freezer or refrigerator

Intended Use(s): For Cold Only: Provide cold therapy to specific body parts to support healing post-injury, surgery, chronic pain, and to help ease the side effects of chemotherapy.

Intended User(s): For Cold Only: For use by individuals with chronic pain, arthritis, recent or acute injuries, post-operative pain or individuals undergoing chemotherapy treatment.

Directions: Place the cap in the refrigerator or freezer, either wrapped in a paper towel or placed inside the accompanying plastic cover. Chill for a minimum of 2 hours. Place cap on the head and use the top hook-and-loop to adjust the fit, and bottom hook-and-loop for ponytails to leave the cap. Keep on for 20 minutes at a time.

Care: Hand wash the outer and inner fabric with soap and water. Air or blot out until completely dry. Use soaps that have less scent and other possible additives to minimize any possible reactions. Dispose of in accordance with local regulations.

Contraindication(s): Individuals using pacemakers or insulin pumps should NEVER use these products. Do not use during pregnancy. Do not apply cold to area of lost sensation. Do not use where there is poor circulation.

Warning(s):

1. FOR COLD USE ONLY!
2. Do not place product on an open wound.
3. If product causes skin irritation, discomfort or poor circulation occurs, discontinue use and notify your physician.
4. If you have diabetes, neuropathy, or poor circulation, consult a medical professional before using.
5. DO NOT STEP ON PACKS! Excessive weight may cause gel pack(s) to leak or rupture.
6. USE OVER CLOTHING OR PLACE FABRIC INTERFACE BETWEEN THE COLD PACK AND THE SKIN, PRIOR TO USING COLD THERAPY. POSSIBLE INTERFACES INCLUDE: A light towel, cloth, sheet/pillowcase (cut to size), 6 layers of paper towel, or Stockinette. Either wrap the interface around the hot/cold pack prior to attaching to the support (if included) or hold the interface on the skin while placing the product on the body.

Caution(s):

1. Consult your physician before using this product.
2. Only use this product for 20 minutes at a time on the affected area.
3. If at any time soreness, rash, or an increase in pain occurs, discontinue use and consult your physician.
4. Only use this product for its intended purposes as described in the instructions for use.
5. Do not use this product while using transdermal drug delivery skin patches, skin creams, balms, liniments or lotions.
6. If removable pack has been torn or has been compromised (and is leaking) discard immediately.
7. Always use a fabric interface.
8. Keep out of reach of children and pets.

Materials: PE/Nylon Loop Velvet, PTFE-coated nylon, Proprietary Gel Formula

UMDNS: 25806

Made in China

©2024 PolyGel®, LLC

 PolyGel, LLC

1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ is a brand of PolyGel, LLC

NatraCure.com



QualRep Services BV

Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – the Netherlands

Phone: +31 20 788 2630

globalreg@qservegroup.com

* Studies that cite cold therapy for neuropathy pain and hair loss

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Not Made with Natural Rubber Latex



NATRACURE™ AVANCERET KØLENDE GELHÆTTE**REF 762-00NC1**

1 Stk. | 11,8" x 7,5" x 2,0"



Designet til at

- Reducere hårtab*
- Lindre dunkende hovedpine og smerter under og efter kemoterapi

Nøglefunktioner:

Ny GEL/ ICETM-formel til lange kuldebehandlinger

- Isoleret yderstof hjælper med at holde på kulden
- Afrundet top for en mere målrettet behandling
- Passer til hoveder på 22,5" til 25,5"
- Egnede til fryser eller køleskab

Anvendelsesformål: Kun til koldt brug: Giv kuldebehandling til specifikke kropsdele for at støtte healing efter skader, operationer, kroniske smerter og for at hjælpe med at lindre bivirkningerne af kemoterapi.

Tilsigtet/tilsigtede bruger(e): Kun til koldt brug: Til brug for personer med kroniske smerter, gigt, nylige eller akutte skader eller postoperative smerter, eller personer der gennemgår kemoterapi-behandling.

Anvisninger: Læg kapslen i køleskabet eller fryseren, enten pakket ind i et køkkenrulle eller placeret inde i det medfølgende plastiklåg. Afkøl i mindst 2 timer. Sæt hættens på hovedet, og brug den øverste krog og sløjfe til at justere pasformen, og den nederste krog og sløjfe til hestehaler, så hættens kan blive siddende. Brug i 20 minutter ad gangen.

Pleje: Yder- og inderstof vaskes i hånden med vand og sæbe. Lufttør eller dup, indtil stoffet er helt tørt. Brug sæber med mindre parfume og andre mulige tilsætningsstoffer for at minimere eventuelle allergiske reaktioner. Bortskaffes i overensstemmelse med lokale regler.

Kontraindikation(er): Personer, der bruger pacemakere eller insulinpumper, må ALDRIG bruge disse produkter. Brug ikke under graviditet. Påfør ikke kulde på området med mistet fornemmelse. Brug ikke, hvor der er dårlig cirkulation.

Advarsel/advarsler:

1. KUN TIL KOLDT BRUG!
2. Produktet må ikke placeres på et åbent sår.
3. Hvis produktet forårsager hudirritation, ubehag eller dårlig cirkulation, skal du afbryde brugen og underrette din læge.
4. Hvis du har diabetes, neuropati eller dårlig cirkulation, skal du kontakte en læge inden du bruger det.
5. TRÆD IKKE PÅ PAKNINGER! Overdreven vægt kan medføre, at gelpakninger lækker eller sprækker.
6. BRUG OVER TØJ ELLER PLACER STOFGRÆNSEFLADE MELLEMLER KULDEPAKKEN OG HUDEN, INDEN DU BRUGER KOLDTHERAPI. MULIGE GRÆNSEFLADER INKLUDERE: Et let håndklæde, klud, lagen/pudebetæk (skåret i størrelse), 6 lag køkkenrulle eller glatstrikt. Enten vikles grænsefladen rundt om den varme/kolde pakke, før den sættes på støtten (hvis inkluderet), eller hold grænsefladen på huden, mens produktet placeres på kroppen.

Advarsel/advarsler:


1. Kontakt din læge, inden du bruger dette produkt.
2. Brug kun dette produkt i 20 minutter ad gangen på det berørte område.
3. Hvis der på et eller andet tidspunkt optræder ømhed, udslet eller forøgelse af smerter, skal du afbryde brugen og konsultere din læge.
4. Brug kun dette produkt til dets tilsigtede formål som beskrevet i denne brugsvejledning.
5. Brug ikke dette produkt, mens du bruger transdermale medicinfugivende hudplastre, hudcremer, balsam, liniment eller lotion.
6. Hvis gelepakningen er revnet eller er blevet kompromitteret (og lækker), skal du omgående smide den væk.
7. Brug altid en stofgrænseflade.
8. Opbevares utilgængeligt for børn og kæledyr.

Materialer: PE/Nylon Loop fløj, PTFE-belagt nylon, Proprietær gelformel

UMDNS: 25806

Fremstillet i Kina

©2024 PolyGel®, LLC

 PolyGel, LLC

1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ er et mærke tilhørende PolyGel, LLC

NatraCure.com

QualRep Services BV
Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – Holland
Telefon: +31 20 788 2630
globalreg@qservegroup.com

* Undersøgelser, der nævner kuldebehandling for neuropati-smerter og hårtab

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Ikke fremstillet med naturgummilatex



BONNET DE GEL DE REFROIDISSEMENT NATRACURE™ AVANCÉ**REF 762-00NC1**

1 unité | 11,8 po (30 cm) x 7,5 po (19 cm) x 2,0 po (5 cm)

Conçu pour aider à

- Réduire la chute des cheveux*
- Apaiser les maux de tête et les douleurs pendant et après la chimiothérapie

Caractéristiques principales :

- Nouvelle formule GEL/ ICETM pour thérapie par le froid longue durée
- Le tissu extérieur isolé aide à retenir le froid
- Partie supérieure arrondie pour un traitement plus ciblé
- Convient aux têtes de 22,5 po (57 cm) à 25,5 po (65 cm)
- Peut-être placé au congélateur ou au réfrigérateur

Utilisation(s) prévue(s) : Pour une utilisation à froid uniquement : Permet d'appliquer une thérapie par le froid à des parties spécifiques du corps pour favoriser la guérison après une blessure, une intervention chirurgicale, une douleur chronique et pour aider à atténuer les effets secondaires de la chimiothérapie.

Utilisateur(s) visé(s) : Pour une utilisation à froid uniquement : À utiliser chez des personnes souffrant de douleur chronique, d'arthrite, de blessures récentes ou aiguës ou de douleur postopératoire ou les personnes suivant un traitement par chimiothérapie.

Instructions : Placer le bonnet au réfrigérateur ou au congélateur enroulé dans une feuille d'essuie-tout ou placé dans la couverture en plastique qui l'accompagne. Refroidir pendant au moins 2 heures. Placer le bonnet sur la tête et utiliser la fermeture velcro supérieure pour ajuster la taille, et la fermeture velcro inférieure pour laisser sortir la queue de cheval du bonnet. Les garder pendant 20 minutes à la fois.

Entretien : Laver à la main le tissu extérieur et intérieur avec de l'eau et du savon. Laisser sécher à l'air ou éponger jusqu'à ce qu'il soit complètement sec. Utiliser des savons sans parfum et autres additifs afin de prévenir d'éventuellement réactions. Éliminer conformément à la réglementation locale.

Contre-indication(s) : Les personnes qui utilisent des stimulateurs cardiaques ou des pompes à insuline ne doivent JAMAIS utiliser ces produits. N'utilisez pas ce produit si vous êtes enceintes. N'appliquez pas de froid sur une zone qui a perdu la sensibilité. N'utilisez pas ce produit sur une zone souffrant de mauvaise circulation.

Avertissement(s) :

7. POUR UTILISATION À FROID UNIQUEMENT !
8. Ne placez jamais le produit sur une plaie ouverte.
9. Si le produit provoque une irritation de la peau, une gêne ou une mauvaise circulation, cessez de l'utiliser et informez-en votre médecin.
10. Si vous souffrez de diabète, de neuropathie ou d'une mauvaise circulation, consultez un professionnel de la santé avant d'utiliser ce produit.
11. NE MARCHEZ PAS SUR LES POCHEs ! Un poids excessif peut provoquer une fuite ou une rupture des poches de gel.
12. UTILISEZ PAR-DESSUS LES VÊTEMENTS OU PLACEZ UN TISSU ENTRE LA POCHE FROIDE ET LA PEAU, AVANT D'UTILISER LA THÉRAPIE PAR LE FROID. ENTRE AUTRES, VOUS POUVEZ UTILISER : Une serviette légère, un tissu, un drap/une taie d'oreiller (ajustez la taille en découpant), 6 feuilles d'essuie-tout ou du jersey. Vous pouvez soit enrouler le tissu autour de la poche chaude/froide avant de la fixer au support (s'il est inclus) soit maintenir le tissu sur la peau tout en enroulant le produit sur le corps.

Attention :

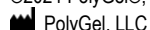
9. Demandez conseil à votre médecin avant d'utiliser ce produit.
10. N'utilisez ce produit que pendant 20 minutes à la fois sur la zone affectée.
11. Si, à un moment donné, une douleur, une éruption cutanée ou une augmentation de la douleur se produit, cessez l'utilisation et consultez votre médecin.
12. N'utilisez ce produit que pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans le Mode d'emploi.
13. N'utilisez pas ce produit lorsque vous utilisez des timbres transdermiques (patches), des crèmes, des baumes, des pommades ou des lotions pour la peau.
14. Si la poche amovible a été déchirée ou endommagée (et qu'elle fuit), jetez-la immédiatement.
15. Utilisez toujours un tissu.
16. Maintenir ce produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.

Matériaux : Velours en PE/Nylon, nylon recouvert de PTFE, Formule de gel breveté

UMDNS: 25806

Fabriqué en Chine

©2024 PolyGel®, LLC

 PolyGel, LLC

1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ est une marque de PolyGel, LLC

NatraCure.com



QualRep Services BV
Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – les Pays-Bas
Téléphone : +31 20 788 2630
globalreg@qservgroup.com

* Des études qui citent la thérapie par le froid en cas de douleur neuropathique et de perte de cheveux

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Non fabriqué avec du latex de



NATRACURE™ AUSGEREIFTE KÜHLGELKAPPE**REF 762-00NC1**

1 Stück | 11,8" x 7,5" x 2,0"

Hilft

- Haarverlust* zu reduzieren
- Quälende Kopfschmerzen und Schmerzen bei und nach Chemotherapie zu lindern

Hauptproduktmerkmale:

- Neue GEL-/ ICETM Rezeptur für längere Kältetherapiebehandlungen
- Äußere Stoffisolierung hilft, die Kälte zu halten
- Abgerundete Oberseite für eine gezieltere Behandlung
- Passend für Kopfgrößen von 22,5" bis 25,5"
- Für Tiefkühlgerät oder Kühlschranks geeignet

Bestimmungsgemäße Verwendung: Nur für Kältetherapie: Zur Kältetherapie anwendbar auf bestimmten Körperteilen für die Unterstützung des Heilungsprozesses nach Verletzungen, Operationen, bei chronischen Schmerzen und zur Linderung der Nebenwirkungen bei Chemotherapie.

Anwender: Nur für Kältetherapie: Für Personen mit chronischen Schmerzen, Arthritis, frischen oder akuten Verletzungen bzw. Schmerzen nach Operationen.

Gebrauchsanweisung: Kappe in ein Papierhandtuch eingewickelt oder in der mitgelieferten Plastikhülle in den Kühlschrank oder das Tiefkühlgerät legen. Mindestens 2 Stunden kühlen. Kappe auf den Kopf setzen. Mit dem oberen Klettstreifen Passform korrigieren und Pferdeschwanz am unteren Klettstreifen durchziehen. Jeweils 20 Minuten tragen.

Pflege: Äußere und innere Stoffseite mit Wasser und Seife waschen. An der Luft trocknen lassen oder trockenklappen. Durch Verwendung weniger stark parfümierter Seifen und anderer möglicher Zusatzstoffe können mögliche Reaktionen minimiert werden. Gemäß den lokalen Vorschriften entsorgen.

Gegenanzeigen(n): Personen mit Herzschrittmacher oder Insulinpumpe sollten diese Produkte NIEMALS verwenden. Nicht in der Schwangerschaft anwenden. Keine Kälte auf tauben Körperpartien anwenden. Nicht bei schlechter Durchblutung anwenden.

Warnhinweis(e):

13. NUR FÜR KÄLTETHERAPIE!
14. Produkt nicht auf offene Wunden legen.
15. Falls das Produkt Hautreizungen, Beschwerden oder Durchblutungsstörungen verursacht, nicht mehr verwenden und Arzt zu Rate ziehen.
16. Bei Diabetes, Neuropathien oder schlechter Durchblutung vor der Verwendung ärztlichen Rat einholen.
17. NICHT AUF KOMPRESSEN TRETEN! Durch übermäßige Belastung können die Gelkompressen auslaufen oder platzen.
18. ÜBER DER KLEIDUNG TRAGEN ODER VOR DER KÄLTETHERAPIE STOFF ZWISCHEN KÜHLAUFLAGE UND HAUT LEGEN. ALS ZWISCHENLAGE SIND GEEIGNET: Ein leichtes Handtuch, ein Stück Stoff, Laken/Kissenbezug (zugeschnitten), 6 Lagen Papierhandtücher oder ein Trikot. Zwischenlage entweder vor dem Anbringen der Stütze (falls vorhanden) um die Kälteauflage wickeln oder Zwischenlage auf der Haut festhalten, wenn Sie das Produkt um den Körper wickeln.

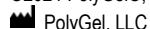
Sicherheitsvorkehrung(en):

17. Sprechen Sie mit Ihrem Arzt, bevor Sie dieses Produkt verwenden.
18. Eine Behandlungsdauer der betroffenen Körperpartie von 20 Minuten pro Anwendung sollte nicht überschritten werden.
19. Bei wunden Stellen, Ausschlag oder Zunahme der Schmerzen nicht mehr verwenden und den Arzt zu Rate ziehen.
20. Dieses Produkt darf nur bestimmungsgemäß und nach Maßgabe dieser Gebrauchsanweisung verwendet werden.
21. Dieses Produkt darf nicht gleichzeitig mit medizinisch wirksamen Hautpflastern, Hautcremes, Salben, Einreibungen oder Lotionen verwendet werden.
22. Falls die herausnehmbare Auflage zerrissen ist oder anderweitig beschädigt wurde (und ausläuft), ist sie unverzüglich zu entsorgen.
23. Immer ein Stück Stoff als Zwischenlage verwenden.
24. Außer Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahren.

Materialien: PE/Nylonschleife Samt, PTFE-beschichtetes Nylon, patentierte Gelrezeptur

UMDNS: 25806

Made in China
©2024 PolyGel®, LLC



1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ ist eine Handelsmarke von PolyGel, LLC

NatraCure.com



QualRep Services BV
Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – in den Niederlanden
Telefon: +31 20 788 2630
globalreg@qservegroup.com

* Studien, in denen Kältetherapie bei Neuropathieschmerzen und Haarverlust erwähnt ist

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/>

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/>

<https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects>

<https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Nicht mit Naturlatex hergestellt



CAPPELLO IN GEL A RAFFREDDAMENTO AVANZATO NATRACURE™**REF 762-00NC1**

1 unità | 11.8" x 7.5" x 2.0"

Progettato per

- Ridurre la caduta dei capelli*
- Lenire il mal di testa pulsante e il dolore durante e dopo la chemioterapia

Funzionalità principali:

- Nuova formula GEL/ICE™ per trattamenti lunghi con la terapia del freddo
- Il tessuto esterno isolante aiuta a trattenere il freddo
- Parte superiore arrotondata per un trattamento più mirato
- Adatto a teste da 22,5" a 25,5"
- Utilizzabile in congelatore o frigorifero

Usò/i previsto/i: Solo per il freddo: Erogare la terapia del freddo a parti specifiche del corpo per favorire la guarigione post-infornuto, intervento chirurgico, dolore cronico e per alleviare gli effetti collaterali della chemioterapia.

Utente/i previsto/i: Solo per il freddo: Utilizzo da parte di persone affette da dolore cronico, artrite, lesioni recenti o acute, dolore post-operatorio o persone sottoposte a trattamento chemioterapico.

Indicazioni: Posizionare il cappello in frigorifero o nel congelatore, avvolto in un tovagliolo di carta o inserito all'interno della copertura in plastica in dotazione. Raffreddare per un minimo di 2 ore. Indossare il cappello in testa e usare la chiusura con gancio ed anello superiore per regolare la vestibilità e la chiusura con gancio e anello inferiore per far uscire la coda di cavallo dal cappello. Indossarlo per 20 minuti ogni volta.

Cura: Lavare a mano il tessuto interno ed esterno con acqua e sapone. Arieggiare o asciugare fino alla completa asciugatura. Usare saponi a basso contenuto di profumi e altri possibili additivi per ridurre al minimo le possibili reazioni. Smaltire secondo le normative locali.

Controindicazioni: Le persone portatrici di pacemaker o che utilizzano pompe per insulina non devono MAI utilizzare questi prodotti. Non usare in gravidanza. Non applicare freddo su aree prive di sensibilità. Non usare in caso di cattiva circolazione.

Avvertenze/e:

19. DA USARE SOLO PER IL FREDDO!
20. Non posizionare il prodotto su una ferita aperta.
21. Se il prodotto provoca irritazione della pelle, disagio o cattiva circolazione, interrompere l'uso e informare il medico.
22. In caso di diabete, neuropatia o cattiva circolazione, consultare un medico prima dell'utilizzo.
23. NON CALPESTARE GLI IMPACCHI! Un peso eccessivo può causare fuoriuscita di gel o rottura dell'impacco.
24. USARE SOPRA GLI INDUMENTI O POSIZIONARE UN'INTERFACCIA IN TESSUTO TRA L'IMPACCO FREDDO E LA PELLE, PRIMA DI UTILIZZARE LA TERAPIA DEL FREDDO. LE POSSIBILI INTERFACCIE COMPRENDONO: Un asciugamano leggero, un panno, un lenzuolo/federa (tagliato su misura), 6 strati di carta assorbente o una maglia rasata. Avvolgere l'interfaccia attorno all'impacco caldo/freddo prima di attaccarlo al supporto (se presente) oppure tenere l'interfaccia sulla pelle mentre si posiziona il prodotto sul corpo.

Cautela/e:

25. Consultare il proprio medico prima di utilizzare questo prodotto.
26. Utilizzare questo prodotto per un massimo di 20 minuti alla volta nell'area interessata.
27. Se in qualsiasi momento si verifica irritazione, eruzione cutanea o si prova un aumento del dolore, interrompere l'uso e consultare il proprio medico.
28. Utilizzare questo prodotto solo per gli scopi previsti, come descritto nelle istruzioni per l'uso.
29. Non utilizzare questo prodotto durante l'utilizzo di cerotti cutanei transdermici per la somministrazione di farmaci, creme per la pelle, balsami, linimenti o lozioni.
30. Se l'impacco rimovibile ha uno strappo, è surriscaldato o è danneggiato (e presenta fuoriuscite), sostituirlo immediatamente.
31. Utilizzare sempre un'interfaccia in tessuto.
32. Tenere lontano dalla portata di bambini e animali domestici.

Materiali: Anello in velluto in PE/Nylon, nylon rivestito in PTFE, formula in gel esclusiva

UMDNS: 25806

Prodotto in Cina

©2024 PolyGel®, LLC

 PolyGel, LLC

1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ è un marchio di PolyGel, LLC

NatraCure.com



QualRep Services BV
Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – Paesi Bassi
Telefono: +31 20 788 2630
globalreg@qservegroup.com

* Studi che citano la terapia del freddo per il dolore neuropatico e la caduta dei capelli

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Non realizzato con lattice di gomma



NATRACURE™ AVANSERT KJØLEGEHETTE**REF 762-00NC1**

1 del | 30 x 19 x 5 cm

Utviklet for å hjelpe med å

- redusere hårtap*
- lindre bankende hodepine og smerte under og etter cellegiftbehandling

Nøkkelfunksjoner:

- Ny GEL/ICE™-formel for lange kuldebehandlinger
- Isolert ytterstoff bidrar til å holde på kulden
- Avrundet topp som gir en mer målrettet behandling
- Passer hoder fra 57 til 65 cm
- Egnet for fryser eller kjøleskap

Tiltent bruk: Kun kald: Gi spesifikke kroppsdelene kaldterapi for å bidra til helbredelse etter skade, kirurgi og kroniske smerter, samt for å lindre bivirkningene av cellegiftbehandling.

Tiltente brukere: Kun kald: Til bruk av personer med kroniske smerter, artritt, nylige eller akutte skader, smerter etter operasjon eller personer som gjennomgår cellegiftbehandling.

Bruksanvisning: Plasser hetten i kjøleskapet eller fryseren, enten pakket inn i kjøkkenpapir eller plassert i det medfølgende plastdekslet. Kjøøl ned i minst to timer. Ta hetten på hodet og bruk den øverste kroken og løkken til å justere passformen. Bruk den nederste kroken og løkken for å eventuelt slippe føre gjennom hetten. Ha på i 20 minutter av gangen.

Vedlikehold: Håndvask ytter- og innerstoffet med såpe og vann. Lufttørk til den er helt tørr. Bruk såper som har mindre duft og andre mulige tilsetningsstoffer for å minimere eventuelle reaksjoner. Avhend i henhold til lokale retningslinjer.

Kontraindikasjon(er): Individuer med pacemaker eller insulinpumper må ALDRI bruke disse produktene. Ikke bruk under svangerskap. Ikke bruk kulde på områder med tapt følsomhet. Ikke bruk i områder med dårlig sirkulasjon.

Advarsel/advarsler:

25. BRUKES KUN KALD!
26. Ikke plasser produktet over et åpent sår.
27. Hvis produktet forårsaker irritert hud, ubehag eller dårlig sirkulasjon, må du slutte å bruke det, og ta kontakt med lege.
28. Hvis du har diabetes, en nervesykdom eller dårlig sirkulasjon bør du spørre en medisinsk fagperson før du bruker det.
29. IKKE TRÅKK PÅ PAKKENE! Store mengder vekt kan føre til at gel-pakken sprekker.
30. BRUK OPPÅ KLÆR ELLER LEGG ET MELLOMLEGG AV STOFF MELLOM KULDEPAKKEN OG HUDEN FØR DU BRUKER KULDETERAPIEN. MULIGE MELLOMLEGG KAN VÆRE: Et lett håndkle, en klut, laken/putevar (klippet til å passe), 6 lag med tørkerull eller heklet stoff. Enten surr mellomlegget rundt den varme/kalde pakken før du fester den til støtten (hvis inkludert) eller holde mellomlegget mot huden mens produktet plasseres på kroppen.

Forsiktig:

33. Spør legen din før du bruker dette produktet.
34. Bare bruk produktet i 20 minutter om gangen på det berørte området.
35. Hvis du opplever ømhet, utslett eller økt smerte på noe som helst tidspunkt må du slutte å bruke produktet og ta kontakt med lege.
36. Bare bruk dette produktet for tiltente formål og som beskrevet i bruksanvisningen.
37. Ikke bruk dette produktet mens du bruker transdermale legemidler, hudkremer, balsamer, salver eller fuktighetskremer.
38. Hvis den avtakbare gel-pakken er revnet eller utsatt (og lekker) må du kaste den umiddelbart.
39. Bruk alltid et mellomlegg av stoff.
40. Holdes utenfor barn og dyrs rekkevidde.

Materialer: PE/nylonlønne, silke, PTFE-belagt stoff, egenutviklet gelformel

UMDNS: 25806

Laget i Kina
©2024 PolyGel®, LLC
 PolyGel, LLC
1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA
NATRACURE™ er et merke eid av PolyGel, LLC
NatraCure.com



QualRep Services BV
Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – Nederland
Telefon: +31 20 788 2630
globalreg@qservegroup.com

* Undersøkelser som siterer kaldterapi for nevropatismerter og hårtap

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Ikke laget av naturlig gummilatex



NATRACURE™ CAPUZ DE GEL DE REFRIGERAÇÃO AVANÇADA**REF 762-00NC1**

1 Peça | 11.8" x 7.5" x 2.0"

Concebido para ajudar com

- Reduzir a queda de cabelo*
- Acalmar dores de cabeça e a dor durante e após a quimioterapia

Funcionalidades principais:

- Nova fórmula GEL/ICETM para tratamentos de terapia de frio longos
- Tecido exterior isolado ajuda a reter o calor
- Topo arredondado para um tratamento mais direcionado
- Ajusta-se a cabeça de 22.5" a 25.5"
- Adequado para congelador ou frigorífico

Utilização(ões) Prevista(s): Para Frio Apenas: Fornece terapia de frio a partes específicas do corpo em apoio à cura pós-ferimentos, cirurgia, dor crónica e para ajudar a acalmar os efeitos secundários da quimioterapia.

Utilizador(es) Previsto(s): Para Frio Apenas: Para uso em indivíduos com dor crónica, artrite, ferimentos recentes ou agudos, dor pós-operatória ou indivíduos sujeitos a tratamento de quimioterapia.

Instruções: Coloque o capuz no frigorífico ou congelador, quer embrulhado numa toalha de papel ou colocado dentro da cobertura plástica fornecida. Refrigere por, no mínimo, 2 horas. Coloque o capuz na cabeça e use o velcro no topo para adaptar o ajuste, e o velcro do fundo para permitir que rabos-de-cavalo saiam do capuz. Use por 20 minutos de cada vez.

Manutenção: Lavar à mão o tecido exterior e interior com água e sabão. Secar ao ar ou com uma toalha até que esteja totalmente seco. Use detergentes que tenham menos perfumes e outros possíveis aditivos para minimizar quaisquer possíveis reações. Eliminar de acordo com os regulamentos locais.

Contraindicação(ões): Os indivíduos que utilizem pacemakers ou bombas de insulina NUNCA devem utilizar estes produtos. Não utilize durante a gravidez. Não aplicar frio numa zona de perda de sensação. Não utilize em áreas de má circulação.

Aviso(s):


31. APENAS PARA UTILIZAÇÃO A FRIO!
32. Não coloque o produto numa ferida aberta.
33. Se o produto causar irritação na pele, desconforto ou se ocorrer uma má circulação, interrompa a utilização e notifique o seu médico.
34. Se tiver diabetes, neuropatia, ou má circulação, consulte um profissional médico antes de utilizar.
35. NÃO CAMINHE SOBRE AS BOLSAS! O peso excessivo pode levar a(s) bolsa(s) de gel a verter ou romper.
36. USAR SOBRE O VESTUÁRIO OU COLOCAR UMA INTERFACE DE TECIDO ENTRE A BOLSA DE FRIO E A PELE ANTES DA UTILIZAÇÃO PARA TERAPIA A FRIO. POSSÍVEIS INTERFACES INCLUEM: Uma toalha, pano leve, um lençol/fronha (cortados ao tamanho), 6 camadas de toalhas de papel ou manga de algodão. Enrole a interface à volta da bolsa de quente/frio antes de prender a bolsa ao suporte (se incluído), ou segure a interface sobre a pele enquanto coloca o suporte no corpo.

Cuidado(s):

41. Consulte o seu médico antes de utilizar este produto.
42. Utilize este produto durante apenas 20 minutos de cada vez na área afetada.
43. Se, a qualquer momento, surgir sensibilidade, irritação cutânea ou aumento da dor, interrompa a utilização e consulte o seu médico.
44. Utilizar este produto apenas para os fins previstos, conforme descrito nas instruções de utilização.
45. Não utilize este produto enquanto estiver a utilizar adesivos de administração transdérmica de medicamentos, cremes para a pele, bálsamos, unguentos ou loções.
46. Caso a bolsa de gel se tenha rasgado ou esteja comprometida (e esteja a verter) elimine-a imediatamente.
47. Utilizar sempre uma interface de tecido.
48. Manter fora do alcance de crianças e animais de estimação.

Materiais: Veludo de Laço PE/Nylon, Nylon Revestido a PTFE, Fórmula de Gel Proprietária

UMDNS: 25806

Fabricado na China
©2024 PolyGel®, LLC
PolyGel, LLC
1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA
NATRACURE™ é uma marca PolyGel, LLC

NatraCure.com

QualRep Services BV
Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – Países Baixos
Telephone: +31 20 788 2630
globalreg@qservegroup.com

* Os estudos que mencionam a terapia de frio para a dor causada por neuropatia e queda de cabelo

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Não é fabricado com látex de borracha



NATRACURE™ ADVANCED COOLING GEL CAP**REF 762-00NC1**

1 Piece | 11.8" x 7.5" x 2.0"

Designed to help

- Reduce hair loss*
- Soothe throbbing headache and pain during and after chemotherapy

Key features:

- New GEL/ICETM formula for long cold therapy treatments
- Insulated outer fabric helps retain the cold
- Rounded top for a more targeted treatment
- Fits heads 22.5" to 25.5"
- Suitable for freezer or refrigerator

Intended Use(s): For Cold Only: Provide cold therapy to specific body parts to support healing post-injury, surgery, chronic pain, and to help ease the side effects of chemotherapy.

Intended User(s): For Cold Only: For use by individuals with chronic pain, arthritis, recent or acute injuries, post-operative pain or individuals undergoing chemotherapy treatment.

Directions: Place the cap in the refrigerator or freezer, either wrapped in a paper towel or placed inside the accompanying plastic cover. Chill for a minimum of 2 hours. Place cap on the head and use the top hook-and-loop to adjust the fit, and bottom hook-and-loop for ponytails to leave the cap. Keep on for 20 minutes at a time.

Care: Hand wash the outer and inner fabric with soap and water. Air or blot out until completely dry. Use soaps that have less scent and other possible additives to minimize any possible reactions. Dispose of in accordance with local regulations.

Contraindication(s): Individuals using pacemakers or insulin pumps should NEVER use these products. Do not use during pregnancy. Do not apply cold to area of lost sensation. Do not use where there is poor circulation.

Warning(s):

37. FOR COLD USE ONLY!
38. Do not place product on an open wound.
39. If product causes skin irritation, discomfort or poor circulation occurs, discontinue use and notify your physician.
40. If you have diabetes, neuropathy, or poor circulation, consult a medical professional before using.
41. DO NOT STEP ON PACKS! Excessive weight may cause gel pack(s) to leak or rupture.
42. USE OVER CLOTHING OR PLACE FABRIC INTERFACE BETWEEN THE COLD PACK AND THE SKIN, PRIOR TO USING COLD THERAPY. POSSIBLE INTERFACES INCLUDE: A light towel, cloth, sheet/pillowcase (cut to size), 6 layers of paper towel, or Stockinette. Either wrap the interface around the hot/cold pack prior to attaching to the support (if included) or hold the interface on the skin while placing the product on the body.

Caution(s):


49. Consult your physician before using this product.
50. Only use this product for 20 minutes at a time on the affected area.
51. If at any time soreness, rash, or an increase in pain occurs, discontinue use and consult your physician.
52. Only use this product for its intended purposes as described in the instructions for use.
53. Do not use this product while using transdermal drug delivery skin patches, skin creams, balms, liniments or lotions.
54. If removable pack has been torn or has been compromised (and is leaking) discard immediately.
55. Always use a fabric interface.
56. Keep out of reach of children and pets.

Materials: PE/Nylon Loop Velvet, PTFE-coated nylon, Proprietary Gel Formula

UMDNS: 25806

Made in China

©2024 PolyGel®, LLC

 PolyGel, LLC

1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ is a brand of PolyGel, LLC

NatraCure.com

EC	REP
----	-----

QualRep Services BV

Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – the Netherlands

Phone: +31 20 788 2630

globalreg@qservgroup.com

* Studies that cite cold therapy for neuropathy pain and hair loss

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

No fabricado con látex de caucho



NATRACURE™ HUVUDBAND MED AVANCERAD KYLANDE GEL**REF 762-00NC1**

1 st. | 11,8" x 7,5" x 2,0"

Utformad för att hjälpa

- Minska hårfall*

- Lätta pulserande huvudvärk och smärta under och efter kemoterapi

Nyckelfunktioner:

- Ny GEL/ICETM-formel för långa kylterapi-behandlingar

- Isolerat yttertyg hjälper till att hålla kvar kylan

- Avrundad topp för en mer målinriktad behandling

- Passar huvudstorlekar från 22,5" till 25,5"

- Lämplig för frys eller kylskåp

Avsedd användning: Endast för källanvändning: Ge kylterapi till specifika kroppsdelar för att stödja läkning efter skador, operationer, kronisk smärta och för att lindra biverkningarna från kemoterapi.

Avsedd(a) användare: Endast för källanvändning: För användning av personer med kronisk smärta, artrit, nyligen inträffade eller akuta skador, postoperativ smärta eller personer som genomgår kemoterapi.

Anvisningar: Lägg huvudbandet i kylskåpet eller frysen, antingen inlindad i en pappershandduk eller i det medföljande plastfodralet. Kyl i minst 2 timmar. Sätt huvudbandet på huvudet och använd det övre kardborrebandet för att justera passformen, och det nedre kardborrebandet för personer med hästsvans. Ha på i 20 minuter i taget.

Skötsel: Handtvätta det yttre och inre materialet med tvål och vatten. Lufta eller torka tills det är helt torrt. Att använda tvålar som har mindre doft och andra eventuella tillsatser minimerar eventuella reaktioner. Kassera i enlighet med lokala bestämmelser.

Kontraindikation(er): Personer som använder pacemaker eller insulinpumpar ska ALDRIG använda dessa produkter. Använd inte under graviditeten. Applicera inte kyla på det område där känslan har försvunnit. Använd inte där det är dålig cirkulation.

Varning(ar):

43. ENDAST FÖR KYLANVÄNDNING!

44. Lägg inte produkten på ett öppet sår.

45. Om produkten orsakar hudirritation, obehag eller dålig cirkulation, sluta använda och kontakta din läkare.

46. Om du har diabetes, neuropati eller dålig cirkulation, konsultera en läkare innan användning.

47. TRAMPA INTE PÅ FÖRPACKNINGARNA! För stor vikt kan leda till att gelförpackningar läcker eller går sönder.

48. ANVÄND ÖVER KLÄDERNA ELLER PLACERA ETT TYG MELLAN KYLFÖRPACKNINGEN OCH HUDEN INNAN DU ANVÄNDER KYLTERAPI. MÖJLIGA GRÄNSSNITT INKLUDERAER: Tunn handduk, tyg, lakan eller kuddefodral (klippa i rätt storlek), 6 lager hushållspapper eller slätstickning. Linda antingen materialet runt värme-/kylförpackningen innan du fäster vid stödet (om det medföljer) eller håll materialet mot huden medan du placerar produkten på kroppen.

Varning(ar):

57. Kontakta din läkare innan du använder denna produkt.

58. Använd endast den här produkten i 20 minuter åt gången på det drabbade området.

59. Om det vid någon tidpunkt uppstår ömhet, utslag eller smärtökning, sluta använda och kontakta din läkare.

60. Använd endast denna produkt för dess avsedda ändamål som beskrivs i bruksanvisningen.

61. Använd inte den här produkten när du använder transdermala läkemedel, hudplåster, hudkrämer, salvor, liniment eller lotion.

62. Om den avtagbara förpackningen har gått sönder eller skadats (och läcker) ska den omedelbart kasseras.

63. Använd alltid ett tyg mellan huden och produkten.


64. Förvaras utom räckhåll för barn och husdjur.

Material: PE/Nylon Loop Velvet, PTFE-belagd nylon, egenutvecklad gelformula

UMDNS: 25806

Tillverkad i Kina

©2024 PolyGel®, LLC

 PolyGel, LLC

1 Danforth Drive, Easton, PA 18045 USA

NATRACURE™ är ett varumärke från PolyGel, LLC

NatraCure.com

EC	REP
----	-----

QualRep Services BV

Utrechtseweg 310 – B42, 6812 AR, Arnhem – Nederländerna

Telefon: +31 20 788 2630

globalreg@qservegroup.com

* Studier som nämner kylterapi för neuropatisk smärta och hårförlust

<https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/19171552/><https://pubmed.ncbi.nlm.nih.gov/32036471/><https://www.breastcancer.org/research-news/cold-therapy-helps-hair-skin-nail-effects><https://jamanetwork.com/journals/jamadermatology/article-abstract/2711245>

Ej tillverkad med naturgummilatex



Symbol	Symbol Description (English)	Danish/dansk	French/Français	German/Deutsche	Italian/Italiano	Norwegian	Portuguese/portugalski	Spanish/Español	Swedish/Sveco
	Indicates the medical device manufacturer, as defined in EU MDR 2017/745.	Angiver producenten af medicinsk udstyr, som defineret i EU MDR 2017/745.	Indique le fabricant du dispositif médical, tel que défini dans l'EU MDR 2017/745.	Zeigt den Hersteller von Medizinprodukten gemäß EU-MDR 2017/745 an.	Indica il produttore del dispositivo medico, come definito nell'MDR (dell'UE 2017/745).	Indikerer produsenten av medisinsk utstyr, som defineret i EU MDR 2017/745.	Indica o fabricante do dispositivo médico, conforme definido no MDR da UE 2017/745.	Indica el fabricante del dispositivo médico, tal como se define en el MDR 2017/745.	Anger tillverkaren av medicinska produkter, enligt definitionen i EU MDR 2017/745.
	Indicates the authorized representative in the European Community.	Angiver den autoriserede repræsentant i Det Europæiske Fællesskab.	Indique le représentant autorisé dans la Communauté européenne.	Gibt den Bevollmächtigten in der Europäischen Gemeinschaft an.	Indica il rappresentante autorizzato nella Comunità europea.	Angir autorisert representant i Det europeiske fellesskap.	Indica o representante autorizado na Comunidade Europeia.	Indica el representante autorizado en la Comunidad Europea.	Anger den auktoriserade representanten i Europeiska gemenskapen.
	Indicates the date when the medical device was manufactured and the Country where the device was manufactured. The week-letter code is defined in ISO 3166-1 and can be viewed at https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes .	Angiver datoen, hvor det medicinske udstyr blev fremstillet, og det land, hvor enheden blev fremstillet. Udstyrsweek-koden er defineret i ISO 3166-1 og kan ses på https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes .	Indique la date de fabrication du dispositif médical et le pays dans lequel le dispositif a été fabriqué. Le code à deux lettres est défini dans la norme ISO 3166-1 et peut être consulté à l'adresse https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes de pays.	Gibt das Datum an, an dem das Medizinprodukt hergestellt wurde, und das Land, aus dem das Medizinprodukt hergestellt wurde. Der aus zwei Buchstaben bestehende Code ist in ISO 3166-1 definiert und kann unter https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes abgefragt werden. Wählen Sie Ländercodes.	Indica la data in cui è stato prodotto il dispositivo medico e il paese in cui è stato prodotto il dispositivo. Il codice di due lettere è definito in ISO 3166-1 e può essere visualizzato su https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes paese.	Angir datoen da medisinsk utstyr ble produsert og landet der enheten ble produsert. To-bokstavs-koden er defineret i ISO 3166-1 og kan vises på https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes .	Indica a data em que o dispositivo médico foi fabricado e o país onde o dispositivo foi fabricado. O código de duas letras é definido na ISO 3166-1 e pode ser visualizado em https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes de país.	Indica la fecha en la que se fabricó el dispositivo médico y el país donde se fabricó el dispositivo. El código de dos letras se define en ISO 3166-1 y puede ver en https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes .	Anger datum da den medicinska utrustningen tillverkades och landet där enheten tillverkades. Koden em två bokstäver definieras i ISO 3166-1 och kan ses på https://www.iso.org/obp/ui/#search:Selection+Codes .
	Indicates the manufacturer's batch code so that the batch or lot can be identified.	Angiver producentens batchkode, så batch eller part kan identificeres.	Indique le code de lot du fabricant afin que le lot ou le lot puisse être identifié.	Gibt den Chargencode des Herstellers an, damit die Charge oder Charge identifiziert werden kann.	Indica il codice batch del produttore in modo che sia possibile identificare il batch o il lot.	Angir produsentens batchkode slik at batchen eller partiet kan identifiseres.	Indica o código do lote do fabricante para que o lote ou lote possa ser identificado.	Indica el código de lote del fabricante para que se pueda identificar el lote o lote.	Anger tillverkarens batchkod så att partiet eller partiet kan identifieras.
	Indicates the manufacturer's catalog number so that the medical device can be identified.	Angiver producentens katalognummer, så det medicinske udstyr kan identificeres.	Indique le numéro de catalogue du fabricant afin que le dispositif médical puisse être identifié.	Gibt die Katalognummer des Herstellers an, damit das Medizinprodukt identifiziert werden kann.	Indica il numero di catalogo del produttore in modo che il dispositivo o medico possa essere identificato.	Angir produsentens katalognummer slik at medisinsk utstyr kan identifiseres.	Indica o número de catálogo do fabricante para que o dispositivo médico possa ser identificado.	Indica el número de catálogo del fabricante para que se pueda identificar el dispositivo o médico.	Anger tillverkarens katalognummer så att den medicinska enheten kan identifieras.
	Indicates product's DEHP-Free and Phthalate-Free.	DEHP-fri og ftalati-fri.	Sans DEHP et sans phtalates.	DEHP-frei und Phthalat-frei.	Senza DEHP e senza ftalati.	Indikerer at produktet er DEHP-fritt og ftalati-fritt.	Indica que o item é um dispositivo médico.	Indica que el artículo es un dispositivo médico.	Anger att produkten är en medicinsk utrustning.
	Indicates the item is a medical device.	Angiver, at emnet er et medicinsk udstyr.	Indique que l'article est un dispositif médical.	Zeigt an, dass es sich bei dem Artikel um ein Medizinprodukt handelt.	Indica che l'articolo è un dispositivo o medico.	Angir at varen er et medisinsk utstyr.	Indica informações de contato do exportador.	Indica información de contacto del exportador.	Anger att produktens kontaktinformation.
	Consult instructions for Use	Se brugsanvisningen	Consulter les instructions d'utilisation	Sehe Gebrauchsanweisung	Consultare le istruzioni per l'uso	Se bruksanvisningen	Consulte as instruções de uso	Consultar instrucciones de uso	Se bruksanvisningen
	Indicates Exporter Contact Information	Indikerer eksportørens kontaktoplysninger	Indique les informations de contact de l'exporteur	Zeigt die Kontaktinformationen des Exporteurs an	Indica le informazioni di contatto dell'esportatore	Indikerer eksportørens kontaktinformasjon	Indica informações de contato do exportador	Indica información de contacto del exportador	Visar exportörens kontaktinformation
	Hover your camera over the QR Code to view Instructions for Use in 25 languages	Hold musea over QR-koden for at se brugsanvisningen på 25 sprog	Passer votre caméra sur le code QR pour afficher les instructions d'utilisation en 25 langues.	Beugein Sie die Kamera über den QR-Code, um die Gebrauchsanweisung in 25 Sprachen anzuzeigen.	Posiziona la fotocamera sul codice QR per visualizzare le istruzioni per l'uso in 25 lingue.	Hold kameraet over QR-koden for å se bruksanvisningen på 25 språk.	Hold kameraet over QR-koden for å se bruksanvisningen på 25 språk.	Pase la cámara sobre el código QR para ver las instrucciones de uso en 25 idiomas.	Håll musekameran över QR-koden för att se bruksanvisningen på 25 språk.
	Indicates Single user - multiple use	Angiver Enkeltbruger - flere anvendelser	Indique - Utilisateur unique - usage multiple	Zeigt an Einzelbenutzer - Mehrfachnutzung	Indica utente singolo - uso multiplo	Indikerer Enkeltbruger - flerbruk	Indica Único usuario - uso multiplo	Indica Usuario único - uso múltiple	Indikerer En användare - flera gånger